

## Service and Information Update

Le 30 juillet 2018

### Congé civique dans la Ville de Brampton

L'Hôtel de Ville de Brampton sera fermé le lundi 6 août pour le Congé civique. En conséquence, plusieurs services municipaux ne seront pas offerts ou le seront à des niveaux de service réduits. Les résidents ne pourront pas présenter de demandes pour des permis de mariage, payer leurs amendes de stationnement ou faire une demande de permis en personne pendant cette période. Pour les options en ligne, veuillez visiter le www.brampton.ca.

Plusieurs services seront offerts comme d'habitude, y compris : les services incendie et urgences ainsi que les services responsables de l'application des règlements municipaux. Pour de plus amples renseignements sur les changements aux services ou sur les fermetures de la Ville de Brampton. veuillez composer le 311 ou bien visitez le www.brampton.ca.

#### Horaires de la fin de semaine du Congé civique pour les transports en commun Brampton Transit:

- vendredi 3 août : service régulier de jour de semaine
- samedi 4 août : service régulier du samedi
- dimanche 5 août : service régulier du dimanche
- lundi 6 août : service du dimanche et des jours fériés

Les magasins des transports en commun Brampton Transit seront fermés le lundi 6 août.

Pour obtenir des renseignements sur les itinéraires et les horaires, vous pouvez composer le 905 874-999 ou visiter le site www.bramptontransit.com ou encore aller sur www.nextride.brampton.ca avec votre appareil mobile pour obtenir des renseignements sur les autobus en temps réel.

#### Parcs et activités récréatives

La plupart des installations récréatives seront ouvertes la fin de semaine du Congé civique. Veuillez appeler votre centre récréatif local ou composer le 311 ou encore visiter le site www.brampton.ca pour confirmer les horaires d'activité.

Le bureau d'administration des activités récréatives sera fermé le lundi 6 août.

#### Bibliothèque de Brampton

Toutes les succursales de la bibliothèque de Brampton (Chinquacousy au centre civique, Cyril Clark, Four Corners, Gore Meadows, Village Mount Pleasant, Springdale et South Fletcher's) seront fermées le lundi 6 août.

Pour de plus amples renseignements, veuillez appeler le 905 793-4636 ou composer le 311 ou encore visiter le www.bramptonlibrary.ca.



# Service and Information Update

#### Sécurité en matière de feux d'artifice

Aucun feu d'artifice n'est prévu par la Ville de Brampton la fin de semaine du Congé civique. Le Congé civiques n'est pas l'un des quatre jours de l'année au cours desquels les feux d'artifice personnels sont autorisés dans la ville de Brampton. Pour de plus amples renseignements, veuillez composer le 311 ou visiter www.brampton.ca/règlements.